

La phrase suivante est grammaticalement intéressante : « (« *De Hollandse troepen werden*) **langs alle zijden bestookt** » (« *Elles étaient harcelées de tous côtés* »).

Rappelons d'abord que, dans les verbes, au moins les **préfixes** **BE-** **ER-**, **HER-**, **GE-**, **ONT-** et **VER-** **NE** sont **PAS** séparables et que, exceptionnellement, on **NE** fait **PAS** précéder leur participe passé de l'habituel préfixe « **GE-** », commun à l'immense majorité des participes passés néerlandais.

On trouve la forme verbale « **bestookt** », participe passé provenant de l'infinitif « **BESTOKEN** », considéré comme « **régulier** » (comme la grande **majorité** des verbes néerlandais) aux temps du passé (O.V.T. ou V.T.T.) mais fait partie de la minorité « *irrégulière* » des verbes réguliers, résumée par les consonnes présentes dans « 'T KOFCHIP » ; en effet le radical (première personne du présent, « *Ik bestook* ») se terminant par la consonne « **K** », on trouvera le « **T** » minoritaire comme terminaison des participes passés :

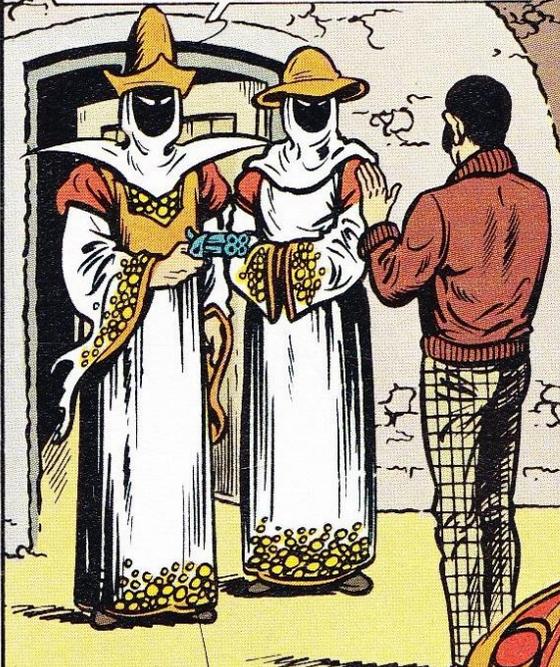
(**PAS** de préfixe « **GE** ») + « **BESTOOK** » + « **T** » = « **BESTOOKT** ».

Il y a **REJET** de ce participe passé « **bestookt** », derrière le complément (« **langs alle zijden** ») à la fin de la phrase. Pour le phénomène du **REJET** du verbe ou d'une de ses composantes, lisez notre synthèse en couleurs :

<https://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=rejVerbes>

La phrase est à la **voix passive**, puisque l'auxiliaire « **WORDEN** » (ici au prétérit et sous-entendu) est utilisé au lieu de l'auxiliaire « **ZIJN** ».

... de strijd verplaatste zich naar de binnenstad en werd in harde straatgevechten voortgezet ! Langs alle zijden bestookt...



Toen de toestand onhoudbaar werd, heeft een onbekende mij langs een geheime gang buiten de gerechtzone geleid !

...moesten de Hollandse troepen wijken zodat het hotel waar ik verbleef midden in het strijdgevoel lag !



Zo leerde ik het labyrint van geheime gangen kennen. Die onbekende heb ik nooit teruggezien !



Na de revolutie keerde ik terug naar Brussel en stichtte er de sekte der Gouden Zeven ! Wat jou betreft ...



Je openhartigheid doet me vermoeden dat je me zal uitschakelen !

